The information provided in this Application will help SCS to determine eligibility and scope of service. No charges will be incurred or work conducted until a work order is executed.本申请表格所提供的信息将帮助SCS判断贵司认证申请的资格受理与服务范围，在未签署合同前不会产生任何费用同时SCS也不会开展任何工作。

|  |
| --- |
| Section 1: **COMPANY /Organization INFORMATION**公司/机构信息 |
| **1. COMPANY INFORMATION公司信息** |
| Company Name (*as it appears on SCS certificate*):公司中英文名称(证书体现)： |
| Street:街道      |
| City:城市      | State/Province:州/省      | Postal Code:邮政编码      |
| Country:国家      |
| Main Phone:联系电话      | Website:网址      |
| Brief Company Description:公司中英文简介      |
| 2. PRIMARY CONTACT PERSON主要联系人 |
| First Name名:      | Last Name姓:      | Title职位:      |
| Direct Phone:直接联系电话      | Email:邮箱      |
| 3. COMPANY AFFILIATIONS WITH OTHER LEGAL ENTITIES *(parent co, subsidiaries)*分支机构信息 |
| Company Name: 公司名称 | Corporate Relationship:合作关系： |
| Has the company worked with SCS previously? 该企业原先是否与SCS合作？[ ] YES [ ] NOWhich service, or services, did you use? 您选择了哪些服务项目？ |
| 4. COMPANY LEGAL STATUS *(e.g. INC., GMBH, LTD., NGO) 公司法律地位（例如，有限公司，股份有限公司，非政府组织）* |
| What is the legal status of your company? 贵公司的法律地位是什么？ |

|  |
| --- |
| Section 2: Certification Information 认证信息 |
| **Types of services required 所需服务的种类** |
| [ ]  | FSC® Forest Management Preliminary Evaluation*(****Required*** *for operations over 50,000 HA* *(10,000+ HA for plantations), and* *operations exhibiting areas of High Conservation* *Value Forest (HCVF). Otherwise voluntary.)* 森林认证预评估(面积大于50,000公顷<人工林面积大于10,000公顷>,以及林区内有高保护价值林地) | [ ]  | FSC Forest Management Full Assessment森林认证主评估 |
| [ ]  | FSC Controlled Wood FSC受控木材*(Controlled Wood is material that has been verified as having low probability of containing wood or fiber from non-controversial sources, and can be mixed with certified material during manufacturing FSC mix product.* ***It cannot carry an FSC trademarks, however****.)* | [ ]  | LegalHarvestTM Verification合法性验证*(SCS LegalHarvest Verification (LHV) ensures that material that originates from a verified management system takes measures to comply with national and local harvesting and trade laws.**LHV is used to provide exporters and importers a**reasonable level of assurance of legal compliance.****Only SCS trademarks can be used.)*** |
| [ ]  | FSC Forest Management certificate TranferFSC森林经营认证转换 | [ ]  | Not sure/Other不确定/其他: |
| [ ]  | Not sure/Other*(please describe below)*不确定/其他（请在下面进行描述） |
| What is your organization’s level of experience with forest management assessments?森林认证评估的管理水平 |
| [ ]  | New to this process 初次接触认证 | [ ]  | Previously certified/audited 原先认证/审核过 |
| [ ]  | Currently certified by another certification body *(Please note that certificate transfers must comply with the**FSC Procedure 20-003 (Transfer of Certificates and License Agreements). This document is available at* [*www.fsc.org*](http://www.fsc.org)*)当前正在接受另外一家机构认证* |
| Comments:评论: |
| Desired date /time frame for certification assessment:预期评估日期: |
| Desired date /time for award of certification (if warranted):预期获证日期： |
| Has your company applied to other certification bodies for forest management certification within the past five (5)years? If yes, please note which certification schemes and the year(s) of application:贵司在5内是否有申请过森林认证,如有,请标注具体认证方案和申请时间: |
| If FSC certified within the last five (5) years, please provide the latest FSC audit report with this application.如果5内有申请过FSC认证,请提供最近的审核报告 |

|  |
| --- |
| Section3: Forest Management unit Information **森林经营单位信息** |
| **Types of Forest Management Operation**(check all that apply) **森林经营类型（选择所有适合的）** |
| [ ]  | Private Company/ Landowner私营企业/土地所有者 | [ ]  | Public Agency/Land Manager公共机构/土地管理者 |
| [ ]  | Community Forest集体林 | [ ]  | Group Forest Management (multiple, independent forest management units(FMU)managed by a single entity)团体森林经营（由单一实体经营的多个独立的森林管理单位（FMU）） |
| [ ]  | Multi-Site Forest Management(more than one FMU owned and managed by the same forest management enterprise)多地址森林经营(由同一森林经营企业所有和管理的不止一个FMU) | [ ]  | Concession特许(*private management on government-owned land)* |
| [ ]  | Other*( please describe below)*其他（请描述）: |
| Size of Forest Management森林经营规模 |
| Total Forest Area森林面积总计(单位/公顷)：  | Annual Allowable Harvest 年度采伐限额： |
| Productive Forest Area:： 生产林面积(单位/公顷):  | Number of Forest Management Units:森林经营单元的数量： |
| Travel time between Forest Management Units:穿越森林经营单元之间的所需时间: |
| Forest Landscape Characteristics:**森林景观特征:** |
| Forest Type: Natural/ semi-natural森林类型：天然林/半天然林 |
| Location of forest management unit: (nearest major city, county, state or province):森林经营单位的地理位置:(最近的主要城市、县、州或省): |
| **Forest** Management History森林经营历史 |
| Year Most Forestlands Acquired:林地取得年份： |
| Year plantations established (if applicable): 人工林造林年份（若适用）：*Note: Plantations established after November 1994 are generally ineligible for FSC certification, unless the forest manager/owner can demonstrate that it was not directly or indirectly responsible for conversion of natural forest to plantation.* |
| Other其他 |
| Please tell us any other information about the structure of your organization, ownership or management that youfeel is important:请列出其他关于公司组织架构\所有权以及管理方面的信息: |
| Multi-site Group Clients(please list all participating forest sites): 多地址团体客户（请列出所有参与的林地地址）If necessary, please attach additional documentation listing all group members/participating sites 如果需要，请附额外文件列出团体客户中所有成员/参与地址。 |
| **FMU1名称** | **FMU 地址** | **FMU面积****公顷** | **森林种类（天然，人工林，团体经营等）** | **年度采伐（立方米或其他单位）** |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
| **Additional Project Information其他项目信息（例如：历史，背景，团体经营结构等）：** |
| Does your company currently purchase any FSC certified material *(e.g. logs or lumber)* and pass that material on to the customer with an FSC claim?贵公司当前是否采购FSC认证的材料（如原木或锯材）以及将其流转至客户时使用了FSC声明？[ ]  是 [ ]  否If **yes**, please describe sources and activities involved: (*Please include location, size, type of operation and ownership. Depending on the type of facility, a separate chain-of-custody audit may be required.)如果是,请详细列出来源以及具体活动：* |
| Are there any primary or secondary wood processing facilities located within the FMU or otherwise associated with the Forest Management Organization, from which you currently sell or intend to sell FSC-certified products?*(e.g. facilities may include a chipping operation, portable or permanent sawmill, veneer mill, pulp mill, etc.)*在林区内是否有初级或次级加工厂，或与营林机构有关系的初级或次级加工厂？（如，设立工厂,包括削片厂、临时或固定锯木厂、单板厂、纸浆厂等等）[ ]  是 [ ]  否If **yes**, please describe the facility associated with the forest management unit under assessment: (*Please include location, size, type of operation and ownership. Depending on the type of facility, a separate chain -of-custody audit may be required.)如果是,请详细描述(包括位置\规模\加工类型以及权属,针对工厂的具体情况,可能需要申请一个单独的CoC认证)* |
| Do you wish to include any Non-Timber Forest Products (NTFPs) in the scope of your FSC certification, such as rubber, resin, cork, maple syrup, game, berries or nuts? *Note: Certain NTFP’s may require evaluation against a separate FSC standard.贵司认证范围内是否希望包括非木质林产品的认证,如橡胶\树脂\软木塞\枫糖\游戏\浆果或坚果?注:非木质林产品评估需要另外一个FSC标准* [ ]  **Yes** [ ] **No**1. If **yes**, please describe the NTFP to be considered for FSC certification, including a description of harvesting practices and processing:如果是,请详细描述非木质林产品的收获过程2. If you are aware of any existing Standards for the NTFP of interest, please list below. |
| 本表格中填写的认证面积是全部ALL[ ] 或部分SOME[ ]  经营范围内的林地。This application is for **ALL** or **SOME** of the forestlands owned or managed by your company.如果选择部分SOME，请列出在审核范围之外的林地，并解释排除认证的原因。If **SOME**, please list the forestlands which are not under the scope of the audit and explain the reason for their exclusion.请解释认证与非认证原料是如何区分的：Please also explain how certified and non-certified products will be kept separate: |

|  |
| --- |
| Section4: 基本信息 |
| 1. 什么使您对SCS全球服务公司产生兴趣？
 |
| [ ] Compliance承诺[ ] Customer Interest顾客利益[ ] Supplier Programs供应商计划 | [ ] Strategy战略[ ] Buyer Requirement买家要求[ ] Other其他      |
| 1. **Would you like information on other SCS services? 您是否希望我们提供其他服务信息？**
 |
| [ ] Climate 气候 *(Carbon Offset, Carbon Footprint, etc.) (碳补偿, 碳排放量等.)*[ ] Environmental Claims环境要求 *(Product Certification, Life Cycle Assessment, etc)*[ ] Food and Agriculture食品和农业 *(Safety, Testing, Sustainability, etc)* | [ ] Responsible Forestry负责任林业 *(FSC, PEFC, Chain of Custody, Timber Legality, etc.)*[ ] Sustainable Seafood可持续水产品 *(MSC, ASC, Chain of Custody, Seafood Safety, etc.)*[ ] Sustainability Services可持续性服务  *(Consulting, Supply Chain, Sustainability Metrics, etc.)* |
| **3. How did you learn about SCS Global Services? Who referred you to SCS Global Services?**     **您是如何了解到 SCS全球服务的？谁告诉您SCS全球服务的？** |

|  |
| --- |
| Section5: Affirmation   |
| I affirm that the information provided herein is true and correct to the best of my knowledge, and that I am duly authorized to sign this application. Should our company decide to pursue certification, I agree to supply any information that is deemed necessary for the audit of the operation and/or products to be certified.我声明以上提供信息均正确属实，我正式授权签署此申请表。若公司继续认证，我同意提供有关经营管理和/或产品所需的任何信息。 |
| **Print Name: 姓名**      |
| **Title:职务**       |
| **Signature** (*electronic or typed accepted*): 签字      |
| **Date日期:**       |

请发邮件到：

Brendan GradyDirector, Forest Management

bgrady@scsglobalservices.com

Phone: 510-452-8034 Fax: 510-452-6882

We will be in touch as soon as possible.

**Thank you for choosing SCS.**